

**THE HISTORY OF INDIA.**

THE  
**HISTORY OF INDIA,**

AS TOLD

BY ITS OWN HISTORIANS.

---

THE MUHAMMADAN PERIOD.

---

THE POSTHUMOUS PAPERS

OF THE LATE

SIR H. M. ELLIOT, K.C.B.,

EDITED AND CONTINUED

BY

PROFESSOR JOHN DOWSON, M.R.A.S.,

STAFF COLLEGE, SANDHURST.

VOL. VI.

LONDON:

TRÜBNER AND CO., 57 AND 59, LUDGATE HILL.

1875.

[*All rights reserved.*]

STEPHEN AUSTIN AND SONS,



PRINTERS, WERTFORD.

## P R E F A C E .

---

THE reign of Akbar, which the Fifth Volume left unfinished, is in this volume brought to a close. Copious Extracts have been drawn from the great *Akbar-náma* of Abú-l Fazl, a work as yet but little known to the European reader except by vague reputation. Some Extracts relating to the closing years of Akbar's reign have also been taken from the continuation of the *Akbar-náma* by 'Ináyatu-lla. Another and smaller *Akbar-náma* by Shaikh Illáhdád, otherwise called Faizí Sirhindí, has also been laid under contribution; but it does not fulfil the expectations which had been formed of it, as it proves to be little more than a compilation from the *Tabakát-i Akbarí* and the greater work of Abú-l Fazl. Some curious and interesting personal details have been derived from the Memoirs of Asad Beg, an officer in Akbar's service. His statements place the Imperial government in an unfavourable light, and are far from exalting the personal character of the monarch. The original writers upon the life and times of Akbar may now be considered as exhausted, for their writings have all been diligently searched, and there cannot remain much to be yet gleaned.

A considerable portion of the volume is occupied with notices published by Sir H. Elliot in his original Volume I., and all the contents of that publication have now been re-printed.

The history of the reign of Jahángír depends almost entirely on the Memoirs written by himself or under his direction; for although there are other professed historians of the reign, they mainly draw their information from the Memoirs, and rarely venture upon an independent statement. It has long been known that there were different works, claiming to be Auto-biographies of Jahángír. The copious Extracts which are given in this volume leave little room for doubt as to which must have been the more approved and authentic version.

The Note in the Appendix, on the Early Use of Gunpowder in India, is a reprint, with some alterations and additions by Sir H. Elliot himself. The Comments on the Institutes of Jahángír are entirely his own work. Two other Notes were prepared under his direction and superintendence. Sir H. Elliot's notice of Firishta's great history appears in this volume, and the Editor has taken the opportunity of supplying an oft-expressed want, by giving a complete translation of the Introduction to that voluminous work.

The following is a list of the articles in this volume with the names of the respective writers:—

- XLII.—Akbar-náma of Abú-l Fazl—Editor.
- XLIII.—Takmilá-i Akbar-náma—"Lieutenant" Chalmers.
- XLIV.—Akbar-náma of Faizí Sirhindí—Editor and "Ensign"  
F. Mackenzie.
- XLV.—Wáki'át-i Shaikh Faizi—"Lieutenant" Prichard.
- XLVI.—Wikáya of Asad Beg—B. W. Chapman, Esq., B.C.S.
- XLVII.—Táríkh-i Hakkí—Reprint from old volume.
- XLVIII.—Zubdatu-t Tawáríkh        "        "
- XLIX.—Rauzatu-t Táhirín         "        "
- L.—Muntakhabu-t Tawáríkh       "        "

- LI.—Tārīkh-i Firīshṭa—Reprint from old volume.  
 LII.—Ma-āsir-i Rahīmīf                   "                   "  
 LIII.—Anfa'u-l Akhbār                   "                   "  
 LIV.—Tārīkh-i Salīm Shāhī or Tūzak-i Jahāngīrī—Major Price.  
 LV.—Wāki'āt-i Jahāngīrī—Sir H. M. Elliot, Editor, and others.  
 LVI.—Tatimma-i Wāki'āt-i Jahāngīrī—Editor.  
 LVII.—Ikbāl-nāma—Editor.  
 LVIII.—Ma-āsir-i Jahāngīrī—Sir H. M. Elliot and Editor.  
 LIX.—Intikhāb-i Jahāngīr Shāhī—Sir H. M. Elliot and a *munshi*.  
 LX.—Subh-i Sādīk—Sir H. M. Elliot.

APPENDIX.

- A.—Early Use of Gunpowder in India—Reprint from old volume.  
 B.—Extracts from a work of 'Abdul Hakk Dehlawī—Major  
     A. R. Fuller.  
 C.—Comments on the Institutes of Jahāngīr—Sir H. M. Elliot.  
 D.—Translations from *Shah Faḥ-i Kāngrā*—A *munshi* and Sir  
     H. M. Elliot.  
 E.—Translation of the Introduction to Firīshṭa's History—Editor.  
 F.—Bibliographical Notices—Reprint from old volume.

ADDENDUM TO VOL. IV.

The following paragraph ought to have been inserted in page 228 at the end of Sir H. M. Elliot's notice of the Memoirs of Bābar. But in arranging the fragmentary copy of the article, part of which was MS. and part print, the passage was accidentally omitted—

"Almost all the above remarks have been taken from Elphinstone's India, vol. ii. pp. 119, 122, and the *Edinburgh Review*, No. xci. Article 2."

ERRATA IN VOL. VI.

Page 8, six lines from bottom, for "translation," read "translations."

„ 181. Note at foot, read: "Some Extracts from another work," and see p. 483.

## CONTENTS OF VOL. VI.

	PAGE
XLII.— <i>Akbar-nāma</i> , of Shaikh Abú-l Fazl - - - - -	1
XLIII.— <i>Takmila-i Akbar-nāma</i> , of 'Ináyatu-llá - - - - -	103
XLIV.— <i>Akbar-nāma</i> , of Shaikh Illáhdád Faizí Sirhindí - - - - -	116
XLV.— <i>Wáki'át</i> , of Shaikh Faizí - - - - -	147
XLVI.— <i>Wikáya</i> , of Asad Beg - - - - -	150
XLVII.— <i>Tárikh-i Hakki</i> , of Shaikh 'Abdu-l Hakk - - - - -	175
XLVIII.— <i>Zubdatu-t Tawárikh</i> , of Shaikh Núru-l Hakk - - - - -	182
XLIX.— <i>Rauzatu-t Táhirín</i> , of Táhir Muhammad - - - - -	195
L.— <i>Muntakhabu-t Tawárikh</i> ; or, <i>Ahsanu-t Tawárikh</i> , of Hasan bin Muhammad - - - - -	201
LI.— <i>Tárikh-i Firishta</i> , of Muhammad Kásim Hindú Sháh Firishta - - - - -	207
LII.— <i>Ma-ásir-i Rahimi</i> , of Muhammad 'Abdu-l Báki - - - - -	237
LIII.— <i>Anfá'u-l Akhbár</i> , of Muhammad Amín - - - - -	244
Memoirs of Jahángír—Preliminary Note by Editor - - - - -	251
LIV.— <i>Tárikh-i Salim Sháhí</i> ; <i>Tuzak-i Jahángíri</i> , of the Emperor Jahángír - - - - -	256
LV.— <i>Dwadá-Sála-i Jahángíri</i> ; <i>Wáki'át Jahángíri</i> , of the Emperor Jahángír - - - - -	276
LVI.— <i>Tatimma-i Wáki'át-i Jahángíri</i> , of Muhammad Hádi - - - - -	392
LVII.— <i>Ikbál-nāma-i Jahángíri</i> , of Mu'tamad Khán - - - - -	400
LVIII.— <i>Ma-ásir-i Jahángíri</i> , of Kámgar Khán - - - - -	439
LIX.— <i>Intikháb-i Jahángíri-Sháhí</i> - - - - -	446
LX.— <i>Subh-i Sádik</i> , of Sádik Isfahání - - - - -	453

### APPENDIX.

A.—On the Early Use of Gunpowder in India - - - - -	455
B.—Extracts from a Biographical Work of 'Abdu-l Hakk Dehlawí - - - - -	483
C.—Comments on the Institutes of Jahángír - - - - -	493
D.—Translations from <i>Shash Fal'h-i Kángar</i> - - - - -	517
E.—Translation of the Introduction to Firishta's History - - - - -	532
F.—Bibliographical Notices of Works of the Period - - - - -	570